



## INFORMATIONSBLATT GESPERRTES SPARBUCH IN PFAND

### INFORMATIONEN ÜBER DIE BANK

Raiffeisenkasse Ritten Genossenschaft

Dorfstraße 7 – 39054 Klobenstein/Ritten

Tel.: 0471/ 357 500 - Fax: 0471/ 357 555

Email: info@raikaritten.it - Internetseite: www.raikaritten.it

Eingetragen im Handelsregister Bozen Nr. 0072950

Eingetragen im Bankenverzeichnis der Banca d'Italia Nr. 4731.6.0 - ABI 08187

Eingetragen im Genossenschaftsregister Nr. I/CBA/A145480

Unterliegt der Leitung und Koordination des Spitzeninstitutes Cassa Centrale Banca – Credito Cooperativo Italiano S.p.A.

Dem Einlagensicherungsfonds der Genossenschaftsbanken, dem Institutionellen Garantiefonds für Genossenschaftsbanken und dem Nationalen Garantiefonds angeschlossen.

### MERKMALE UND RISIKEN DES DIENSTES

Die **Spareinlage** besteht generell im Abschluss eines Vertrages, aufgrund dessen der Kunde bei einer Bank Geldbeträge einlegt: Die Bank erwirbt das Eigentum über dieselben und ist verpflichtet, sie bei Ablauf der vereinbarten Frist (gesperrte Spareinlage) zurückzuzahlen.

Zweck dieser Spareinlage ist die Sicherstellung von Finanzierungen, die von der Bank an den Kunden oder an einen Dritten gewährt werden. Die Sicherstellung ist im entsprechenden Pfandbestellungsvertrag geregelt und verschafft der Bank ein Recht auf vorzugsweise Befriedigung aus der als Pfand erhaltenen Spareinlage im Falle der Nichterfüllung der besicherten Verbindlichkeiten.

Als Nachweis für die Einlage wird ein Sparbuch ausgestellt, welches auf einen bestimmten Namen lautet und in welchem die vorgenommenen Einlage- und Abhebungstransaktionen vermerkt werden. Das Sparbuch bleibt für die gesamte Dauer des Pfandes bei der Bank hinterlegt.

Die vom zuständigen Mitarbeiter der Bank gegengezeichneten Vermerke im Sparbuch sind im Rahmen der Geschäftsbeziehung zwischen der Bank und dem Einleger in jeder Hinsicht beweiskräftig.

### Hauptrisiken des Dienstes

Als wichtigste Risiken zu berücksichtigen sind:

- die Nichtbezahlung der gewährten Finanzierung: werden die besicherten Verbindlichkeiten nicht erfüllt, so hat die Bank das Recht, das zum Pfand bestellte Sparbuch zu verwerten;
- das Gegenparteiisiko: es besteht die Möglichkeit, dass die Bank in einer Krisensituation nicht in der Lage sein könnte, die Einlage zur Gänze oder teilweise zurückzuerstatten; in diesem Fall hat der Kunde Anspruch auf die Erstattung seitens des Einlagensicherungsfonds der Genossenschaftsbanken bis zu einem Höchstbetrag von 100.000,00 Euro für jeden Einleger;
- nachteilige Änderungen der wirtschaftlichen Bedingungen (Haben-Zinssatz; für den Dienst anfallende Gebühren und Kosten), sofern vertraglich vorgesehen;
- Wechselkursschwankungen, falls es sich um eine Einlage in Fremdwährung handelt (z. B. US-Dollar);
- betrügerische Nutzung des Sparbuches durch Dritte im Falle von Verlust oder Entwendung.

### WIRTSCHAFTLICHE BEDINGUNGEN

Die in diesem Informationsblatt aufgeführten Bedingungen umfassen alle finanziellen Belastungen, die dem Kunden für die Erbringung der Dienstleistung entstehen.

**Vor der Auswahl und Unterzeichnung des Vertrages ist es daher notwendig, das Informationsblatt sorgfältig zu lesen.**

#### ZINSEN

Habenzinssatz	0%
---------------	----

Kapitalisierung Habenzinsen	JÄHRLICH
-----------------------------	----------

Zeitlicher Bezug für Zinsberechnung	
-------------------------------------	--

KALENDERJAHR	
Steuerrückbehalt auf Zinsen	Im Ausmaß der jeweils geltenden Rechtsvorschriften
Dauer der Pfandsperre	Die Sperre bleibt für die Dauer der besicherten Finanzierung bzw. bis zur vollständigen Befriedigung der Bank bestehen.
<b>SPESEN</b>	
Fixspesen	€ 0,00 (€ 0,00 pro Monat)
Spesen pro Geschäftsfall	€ 0,00
Spesen für Schließung	€ 0,00
Spesen für Amortisation bei Verlust des Sparbuches (zzgl. Spesen Dritter)	€ 0,00
Spesen für Ausdruck Konditionenaufstellung	€ 0,00
Sonstige Spesen	€ 0,00
Spesen für die Suche und Kopie von einzelnen archivierten Dokumenten (pro Dokument) - ohne Versandkosten	In Papierform archiviert (in House): € 12,50 Elektronisch archiviert: € 2,50
Spesen für Sonderauswertungen pro angebrochener Stunde	€ 80,00

## RÜCKTRITT UND BESCHWERDEN

### Rücktritt vom Vertrag

Das Pfand auf dem Sparbuch bleibt bis zur vollständigen Löschung der besicherten Geschäfte bestehen. Der Kunde kann daher bis zur Freistellung der Pfandsperre grundsätzlich nicht vom Vertrag zurücktreten.

### Höchstfristen für die Beendigung der Geschäftsbeziehung

Das zum Pfand bestellte Sparbuch bleibt bis zur vollständigen Befriedigung der Bank bestehen.

### Beschwerden

Im Falle einer Streitigkeit mit der Bank kann der Kunde eine Beschwerde per Einschreiben mit Rückantwort, Fax, E-Mail oder zertifizierten E-Mail (PEC) einreichen bei

Raiffeisenkasse Ritten

Beschwerdestelle

Dorfstraße 7, 39054 Klobenstein

Fax: 0471/357555

E-Mail: [beschwerdestelle@raikaritten.it](mailto:beschwerdestelle@raikaritten.it)

PEC: [info@pec.raikaritten.it](mailto:info@pec.raikaritten.it)

die innerhalb von 60 Tagen nach Erhalt antwortet.

Wenn der Kunde nicht zufrieden ist oder nicht innerhalb von 60 Tagen eine Antwort erhalten hat, muss er sich, bevor er sich mit dem Gericht in Verbindung setzt, an folgende wenden:

- Schiedsgericht für Bank- und Finanzdienstleistungen (Arbitro Bancario Finanziario - ABF). Um zu erfahren, wie Sie das Schiedsgericht kontaktieren können, wenden Sie sich an die gebührenfreie Nummer 800.196969, konsultieren Sie die Website [www.arbitrobancariofinanziario.it](http://www.arbitrobancariofinanziario.it), wo auch die territorial zuständigen Kollegien mit ihren Adressen und Telefonnummern angegeben sind, fragen Sie bei den Filialen der Banca d'Italia oder bei der Bank nach.
- Schlichtungsstelle für das Bank- und Finanzwesen (Conciliatore Bancario Finanziario). Bei Streitigkeiten mit der Bank kann der Kunde mit Hilfe eines unabhängigen Schlichters ein Schlichtungsverfahren einleiten, bei dem versucht wird, eine Einigung mit der Bank zu erzielen. Für diese Dienstleistung ist es möglich, sich an die Schlichtungsstelle für das Bank- und Finanzwesen (im Register des Justizministeriums eingetragene Körperschaft) mit Sitz in Rom, Via delle Botteghe Oscure 54, Tel. 06.674821, Website [www.conciliatorebancario.it](http://www.conciliatorebancario.it), zu wenden.
- an eine der anderen Mediationsstellen, die auf Bank- und Finanzangelegenheiten spezialisiert und im entsprechenden Register des Justizministeriums eingetragen sind.

Das Recht des Kunden, Beschwerden bei der Banca d'Italia einzureichen, bleibt davon unberührt.

## BEGRIFFSERKLÄRUNG

Periodizität der Kapitalisierung von Zinsen	Zeitraum, auf welchen sich die Berechnung der Haben- und Sollzinsen sowie die Kosten für die Kontoführung bezieht.
---	--

Habenzinssatz	Prozentsatz, ausgedrückt auf Jahresbasis, der zur Berechnung der Habenzinsen verwendet wird.
---------------	--